

Michele Assarasakorn  
Nathan Fairbairn

# Akcja PSIAKI

## GABI MA PLAN



Przełożyła Joanna Kończak  
Nasza Księgarnia

Tytuł oryginału:  
*PAWS. Gabby Gets It Together*

Copyright © 2022 by Nathan Fairbairn and Michele Assarasakorn  
All rights reserved including the right of reproduction in whole or in part in  
any form. This edition published by arrangement with Razorbill, an imprint of  
Penguin Young Readers Group, a division of Penguin Random House LLC.

© Copyright for the Polish edition by Wydawnictwo „Nasza Księgarnia”,  
Warszawa 2024

© Copyright for the Polish translation by Joanna Kończak, 2024

Redaktor prowadząca *Anna Garbal*  
Opieka redakcyjna *Joanna Kończak*  
Korekta *Joanna Kończak, Anna Garbal, Zuzanna Hertig*  
DTP, adaptacja okładki *Monika Pietras*

ISBN: 978-83-10-14050-0

Wydawnictwo NASZA KSIĘGARNIA Sp. z o.o.  
05-075 Warszawa-Wesoła, ul. Apteczna 6  
tel. 22 643 93 89, 22 331 91 49  
e-mail: [naszaksięgarnia@nk.com.pl](mailto:naszaksięgarnia@nk.com.pl)  
[www.nk.com.pl](http://www.nk.com.pl)

Wydawnictwo „Nasza Księgarnia”, Warszawa 2024 r.  
Wydanie pierwsze  
Druk: LEYKO Sp. z o.o., Kraków

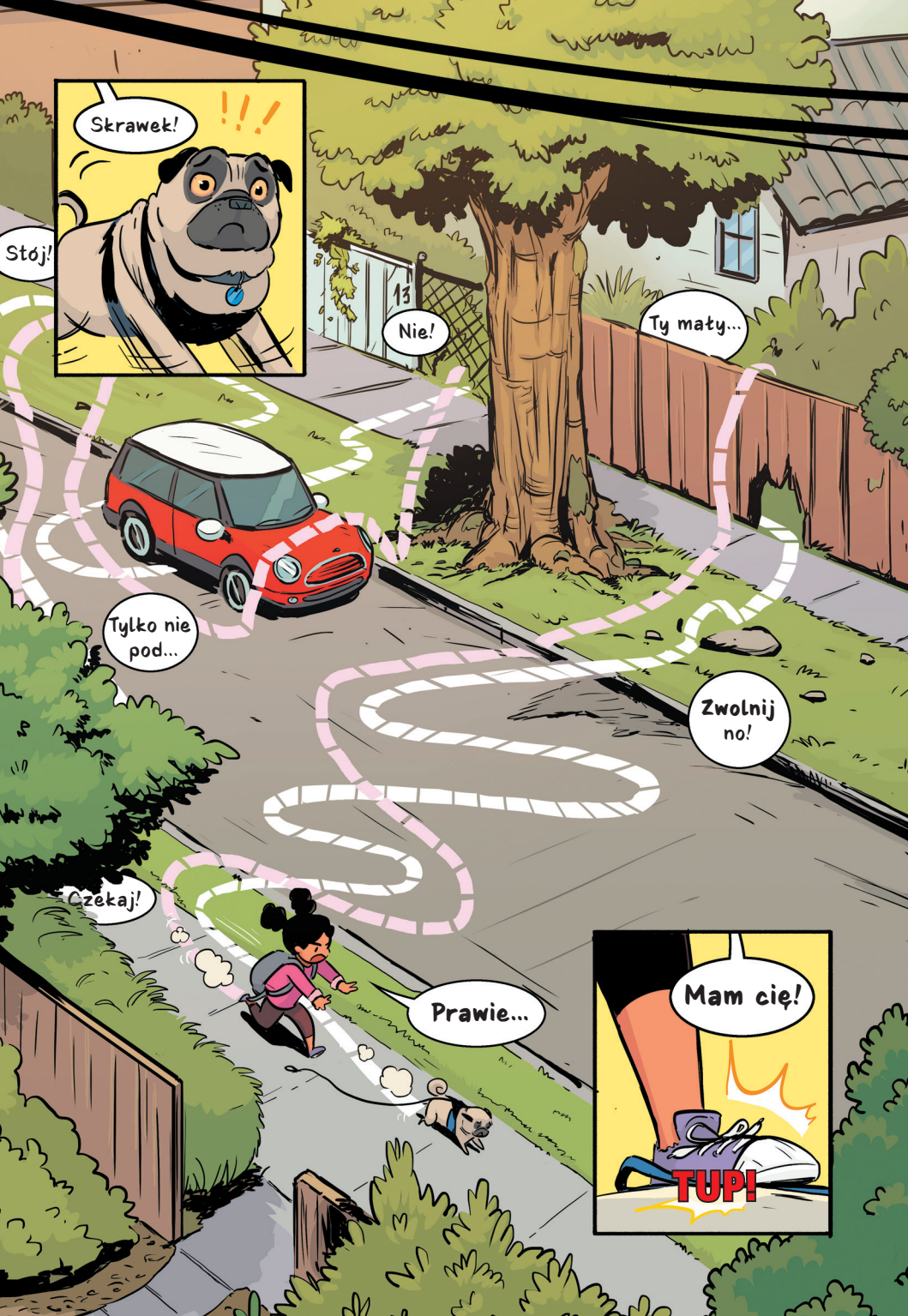
Dedykuję tę książkę Lily Ann Fairbairn, bez której *Akcja PSIAKI*  
by nie powstała. Najwspanialsza inspiracja, grupa fokusowa,  
betaczytelniczka, konsultantka kolorów i córka, jaką ojciec  
mógł sobie wymarzyć.

—N. F.

Mojej mamie – dziękuję, że nigdy nie pozwoliłaś mi mieć  
„zwyczajnego” zwierzaka. Nieświszczuk był uroczy tak samo  
jak psy. Selenie Goulding i Andrei Scott – za wspólny śmiech  
i frytki w wannie o drugiej nad ranem. Różne sceny w tej książce  
bez was by nie zaistniały.

—M. A.





DWA MIESIĄCE  
WCZESNIEJ...

Cześć! Nazywam  
się Gabi Jordan!



A to moje  
przyjaciółki...



Prija Gupta i Mindy Park!

Oto nasza szkoła.  
Chodzimy do podstawówki  
im. Charlotte Brontë we  
Wschodnim Vancouver  
w Kanadzie.

To wspaniałe miejsce.  
Przeprowadziliśmy się tylko  
dłatego, zebyśmy mogły się  
tu uczyć. Mieszkamy dostawnie  
naprzeciwko, uwierzycie?



Mindy i Prija są  
w szóstej klasie,  
a ja w piątej, ale  
zajęcia mamy razem.



Wszystkie lekcje są wspólne dla  
dzieciaków w różnym wieku. (Chodzi  
o sposoby uczenia się i współpracę,  
mniej więcej).



Ale ja to lubię. Dzięki temu  
razem robimy różne zadania  
i w ogóle nie ma znaczenia, że  
Prija i Mindy są ciutkę starsze!



No dobra, przez większość  
czasu nie ma.



Ale zdarza  
się, że one  
mnie w ogóle  
nie słuchają!  
I przyznam się  
wam, że tego  
nie lubię.

